

<b>Instruções de Uso /Instructions for use/ Instrucciones de Uso</b>  <b>GEL CONDICIONADOR ÁCIDO</b> <b>ACID CONDITIONING GEL</b> <b>GEL ACONDICIONADOR ÁCIDO</b>	CÓDIGO/CODE/CÓDIGO	IFU33
	SETOR/SECTOR/SECTOR	Desenvolvimento/ Development/ Desarrollo
	PÁGINA/PAGE/PÁGINA	<b>1 de 13</b> <b>1 of 13</b>
	REVISÃO/REVIEW/REVISIÓN	03

Português/ Portuguese/ Português	Inglês/ English/ Inglés	Espanhol/ Spanish/ Español
<b>1. Nome do Produto:</b> <b>1.1. Nome Técnico:</b> Condicionadores Ácidos. <b>1.2. Nome Comercial:</b> Gel Condicionador Ácido. <b>1.3. Modelo Comercial:</b> 1 - LightBond Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 2ml de ácido fosfórico 37% (gel); 2 - LightBond Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 2ml de ácido fosfórico 37% (gel); 3 - LightBond Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 2,5ml de ácido fosfórico 37% (gel); 4 - LightBond Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 2,5ml de ácido fosfórico 37% (gel); 5 - LightBond Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 3ml de ácido fosfórico 37% (gel); 6 - LightBond Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 3ml de ácido fosfórico 37% (gel); 7- LightBond Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 4ml de ácido fosfórico 37% (gel); 8 - LightBond Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 4ml	<b>1. Product Name:</b> <b>1.1. Technical Name:</b> Acid Conditioners. <b>1.2. Commercial Name:</b> Acid Conditioning Gel. <b>1.3. Commercial Model:</b> 1 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 2ml of 37% phosphoric acid (gel); 2 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 2ml of 37% phosphoric acid (gel); 3 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 2.5ml of 37% phosphoric acid (gel); 4 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 2.5ml of 37% phosphoric acid (gel); 5 - Lightbond Conditioning Gel - 1 syringe of polypropylene containing 3ml of 37% phosphoric acid (gel); 6 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 3ml of 37% phosphoric acid (gel); 7- Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 4ml of 37% phosphoric acid (gel); 8 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 4ml of	<b>1. Nombre del producto:</b> <b>1.1. Nombre Técnico:</b> Acondicionadores Ácidos. <b>1.2. Nombre Comercial:</b> Gel Acondicionador Ácido. <b>1.3. Modelo Comercial:</b> 1 - Acondicionador en gel LightBond - 1 jeringa de polipropileno que contiene 2 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 2 - Acondicionador en gel LightBond - 1 frasco de polipropileno que contiene 2 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 3 - Acondicionador en gel LightBond - 1 jeringa de polipropileno que contiene 2,5 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 4 - Acondicionador en gel LightBond - 1 frasco de polipropileno que contiene 2,5 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 5 - Acondicionador en gel LightBond - 1 jeringa de polipropileno que contiene 3 ml de ácido fosfórico (gel) al 37%; 6 - Gel acondicionador LightBond - 1 frasco de polipropileno que contiene 3 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 7- Gel acondicionador LightBond - 1 jeringa de polipropileno que contiene

<b>Instruções de Uso /Instructions for use/ Instrucciones de Uso</b>  <b>GEL CONDICIONADOR ÁCIDO</b> <b>ACID CONDITIONING GEL</b> <b>GEL ACONDICIONADOR ÁCIDO</b>	CÓDIGO/CODE/CÓDIGO	IFU33
	SETOR/SECTOR/SECTOR	Desenvolvimento/ Development/ Desarrollo
	PÁGINA/PAGE/PÁGINA	<b>2 de 13</b> <b>2 of 13</b>
	REVISÃO/REVIEW/REVISIÓN	03

<p>de ácido fosfórico 37% (gel);9 - LightBond Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 5ml de ácido fosfórico 37% (gel);10 - LightBond Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 5ml de ácido fosfórico 37% (gel);11 - LightBond Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 6ml de ácido fosfórico 37% (gel);12 - LightBond Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 6ml de ácido fosfórico 37% (gel);13 - LightBond Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 7ml de ácido fosfórico 37% (gel);14 - LightBond Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 7ml de ácido fosfórico 37% (gel);15 - LightBond Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 8ml de ácido fosfórico 37% (gel);16 - LightBond Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 8ml de ácido fosfórico 37% (gel);17 - LightBond Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 9ml de ácido fosfórico 37% (gel);18 - LightBond Gel Condicionador - 1 frasco de</p>	<p>37% phosphoric acid (gel); 9 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 5ml of 37% phosphoric acid (gel); 10 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 5ml of 37% phosphoric acid (gel); 11 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 6ml of 37% phosphoric acid (gel); 12 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 6ml of 37% phosphoric acid (gel); 13 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 7ml of 37% phosphoric acid (gel); 14 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 7ml of 37% phosphoric acid (gel); 15 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 8ml of 37% phosphoric acid (gel); 16 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 8ml of 37% phosphoric acid (gel); 17 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene</p>	<p>4 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 8 - Gel acondicionador LightBond - 1 frasco de polipropileno que contiene 4 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 9 - Acondicionador en gel LightBond - 1 jeringa de polipropileno que contiene 5 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 10 - Gel acondicionador LightBond - 1 frasco de polipropileno que contiene 5 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 11 - Gel acondicionador LightBond - 1 jeringa de polipropileno que contiene 6 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 12 - LightBond Gel Conditioner - 1 frasco de polipropileno que contiene 6 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 13 - Acondicionador en gel LightBond - 1 jeringa de polipropileno que contiene 7 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 14 - Gel acondicionador LightBond - 1 frasco de polipropileno que contiene 7 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 15 - Gel acondicionador LightBond - 1 jeringa de polipropileno que contiene 8 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 16 - Gel acondicionador LightBond -</p>
---	--	---

<b>Instruções de Uso /Instructions for use/ Instrucciones de Uso</b>  <b>GEL CONDICIONADOR ÁCIDO</b> <b>ACID CONDITIONING GEL</b> <b>GEL ACONDICIONADOR ÁCIDO</b>	CÓDIGO/CODE/CÓDIGO	IFU33
	SETOR/SECTOR/SECTOR	Desenvolvimento/ Development/ Desarrollo
	PÁGINA/PAGE/PÁGINA	<b>3 de 13</b> <b>3 of 13</b>
	REVISÃO/REVIEW/REVISIÓN	03

<p>polipropileno contendo 9ml de ácido fosfórico 37% (gel);19 - LightBond Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 10ml de ácido fosfórico 37% (gel);20 - LightBond Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 10ml de ácido fosfórico 37% (gel);21 - LightBond Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 11ml de ácido fosfórico 37% (gel);22 - LightBond Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 11ml de ácido fosfórico 37% (gel);23 - LightBond Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 12ml de ácido fosfórico 37% (gel);24 - LightBond Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 12ml de ácido fosfórico 37% (gel);25 - Aditek Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 2ml de ácido fosfórico 37% (gel);26 - Aditek Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 2ml de ácido fosfórico 37% (gel);27 - Aditek Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno</p>	<p>syringe containing 9ml of 37% phosphoric acid (gel); 18 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 9ml of 37% phosphoric acid (gel); 19 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 10ml of 37% phosphoric acid (gel); 20 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 10ml of 37% phosphoric acid (gel); 21 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 11ml of 37% phosphoric acid (gel); 22 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 11ml of 37% phosphoric acid (gel); 23 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 12ml of 37% phosphoric acid (gel); 24 - Lightbond Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 12ml of 37% phosphoric acid (gel); 25 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 2ml of 37% phosphoric acid (gel); 26 - Aditek Conditioning Gel -</p>	<p>1 frasco de polipropileno que contiene 8 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 17 - Gel acondicionador LightBond - 1 jeringa de polipropileno que contiene 9 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 18 - Gel acondicionador LightBond - 1 frasco de polipropileno que contiene 9 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 19 - Gel acondicionador LightBond - 1 jeringa de polipropileno que contiene 10 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 20 - Gel acondicionador LightBond - 1 frasco de polipropileno que contiene 10 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 21 - Gel acondicionador LightBond - 1 jeringa de polipropileno que contiene 11 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 22 - Gel acondicionador LightBond - 1 frasco de polipropileno que contiene 11 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 23 - Gel acondicionador LightBond - 1 jeringa de polipropileno que contiene 12 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 24 - Gel acondicionador LightBond - 1 frasco de polipropileno que contiene 12 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 25 -</p>
---	---	--

<i>Instruções de Uso /Instructions for use/ Instrucciones de Uso</i>  <b>GEL CONDICIONADOR ÁCIDO</b> <b>ACID CONDITIONING GEL</b> <b>GEL ACONDICIONADOR ÁCIDO</b>	CÓDIGO/CODE/CÓDIGO	IFU33
	SETOR/SECTOR/SECTOR	Desenvolvimento/ Development/ Desarrollo
	PÁGINA/PAGE/PÁGINA	<b>4 de 13</b> <b>4 of 13</b>
	REVISÃO/REVIEW/REVISIÓN	03

<p>contendo 2,5ml de ácido fosfórico 37% (gel);28 - Aditek Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 2,5ml de ácido fosfórico 37% (gel);29 - Aditek Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 3ml de ácido fosfórico 37% (gel);30 - Aditek Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 3ml de ácido fosfórico 37% (gel);31 - Aditek Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 4ml de ácido fosfórico 37% (gel);32 - Aditek Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 4ml de ácido fosfórico 37% (gel);33 - Aditek Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 5ml de ácido fosfórico 37% (gel);34 - Aditek Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 5ml de ácido fosfórico 37% (gel);35 - Aditek Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 6ml de ácido fosfórico 37% (gel);36 - Aditek Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 6ml de ácido fosfórico 37% (gel);37 - Aditek Gel Condicionador -</p>	<p>1 polypropylene bottle containing 2ml of 37% phosphoric acid (gel); 27 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 2.5ml of 37% phosphoric acid (gel); 28 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 2.5ml of 37% phosphoric acid (gel); 29 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 3ml of 37% phosphoric acid (gel); 30 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 3ml of 37% phosphoric acid (gel); 31 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 4ml of 37% phosphoric acid (gel); 32 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 4ml of 37% phosphoric acid (gel); 33 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 5ml of 37% phosphoric acid (gel); 34 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 5ml of 37% phosphoric acid (gel); 35 - Aditek Gel Conditioner - 1 polypropylene syringe containing 6ml of 37% phosphoric acid (gel); 36 -</p>	<p>Aditek Gel Acondicionador - 1 jeringa de polipropileno que contiene 2 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 26 - Gel acondicionador Aditek - 1 frasco de polipropileno que contiene 2 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 27 - Aditek Gel Acondicionador - 1 jeringa de polipropileno que contiene 2,5 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 28 - Gel Acondicionador Aditek - 1 frasco de polipropileno que contiene 2,5 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 29 - Gel acondicionador Aditek - 1 jeringa de polipropileno que contiene 3 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 30 - Gel acondicionador Aditek - 1 frasco de polipropileno que contiene 3 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 31 - Gel acondicionador Aditek - 1 jeringa de polipropileno que contiene 4 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 32 - Gel acondicionador Aditek - 1 frasco de polipropileno que contiene 4 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 33 - Aditek Gel Acondicionador - 1 jeringa de polipropileno que contiene 5 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 34 - Gel Acondicionador Aditek - 1 frasco de polipropileno</p>
--	--	---

<b>Instruções de Uso /Instructions for use/ Instrucciones de Uso</b>  <b>GEL CONDICIONADOR ÁCIDO</b> <b>ACID CONDITIONING GEL</b> <b>GEL ACONDICIONADOR ÁCIDO</b>	CÓDIGO/CODE/CÓDIGO	IFU33
	SETOR/SECTOR/SECTOR	Desenvolvimento/ Development/ Desarrollo
	PÁGINA/PAGE/PÁGINA	<b>5 de 13</b> <b>5 of 13</b>
	REVISÃO/REVIEW/REVISIÓN	03

<p>1 seringa de polipropileno contendo 7ml de ácido fosfórico 37% (gel);38 - Aditek Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 7ml de ácido fosfórico 37% (gel);39 - Aditek Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 8ml de ácido fosfórico 37% (gel);40 - Aditek Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 8ml de ácido fosfórico 37% (gel);41 - Aditek Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 9ml de ácido fosfórico 37% (gel);42 - Aditek Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 9ml de ácido fosfórico 37% (gel);43 - Aditek Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 10ml de ácido fosfórico 37% (gel);44 - Aditek Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 10ml de ácido fosfórico 37% (gel);45 - Aditek Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 11ml de ácido fosfórico 37% (gel);46 - Aditek Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 11ml de ácido fosfórico 37% (gel);47 -</p>	<p>Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 6ml of 37% phosphoric acid (gel); 37 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 7ml of 37% phosphoric acid (gel); 38 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 7ml of 37% phosphoric acid (gel); 39 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 8ml of 37% phosphoric acid (gel); 40 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 8ml of 37% phosphoric acid (gel); 41 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 9ml of 37% phosphoric acid (gel); 42 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 9ml of 37% phosphoric acid (gel); 43 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 10ml of 37% phosphoric acid (gel); 44 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 10ml of 37% phosphoric acid (gel); 45 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 11ml of 37%</p>	<p>que contiene 5 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 35 - Aditek Gel Acondicionador - 1 jeringa de polipropileno que contiene 6 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 36 - Gel Acondicionador Aditek - 1 frasco de polipropileno que contiene 6 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 37 - Gel acondicionador Aditek - 1 jeringa de polipropileno que contiene 7 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 38 - Aditek Gel Acondicionador - 1 frasco de polipropileno que contiene 7ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 39 - Aditek Gel Acondicionador - 1 jeringa de polipropileno que contiene 8 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 40 - Gel acondicionador Aditek - 1 frasco de polipropileno que contiene 8 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 41 - Aditek Gel Acondicionador - 1 jeringa de polipropileno que contiene 9 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 42 - Gel acondicionador Aditek - 1 frasco de polipropileno que contiene 9 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 43 - Aditek Gel Acondicionador - 1 jeringa de polipropileno que contiene 10 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 44 - Gel acondicionador Aditek</p>
--	--	---







<b>Instruções de Uso /Instructions for use/ Instrucciones de Uso</b>  <b>GEL CONDICIONADOR ÁCIDO</b> <b>ACID CONDITIONING GEL</b> <b>GEL ACONDICIONADOR ÁCIDO</b>	CÓDIGO/CODE/CÓDIGO	IFU33
	SETOR/SECTOR/SECTOR	Desenvolvimento/ Development/ Desarrollo
	PÁGINA/PAGE/PÁGINA	<b>6 de 13</b> <b>6 of 13</b>
	REVISÃO/REVIEW/REVISIÓN	03

<p>Aditek Gel Condicionador - 1 seringa de polipropileno contendo 12ml de ácido fosfórico 37% (gel);48 - Aditek Gel Condicionador - 1 frasco de polipropileno contendo 12ml de ácido fosfórico 37% (gel).</p> <p><b>1.4. Notificação Anvisa:</b> 10331430040</p> <p><b>2. Fabricante:</b> Aditek do Brasil S.A. Endereço: rua Santo Pierini, 25, Setor Industrial CEP: 14140-000 Cravinhos – SP - Brasil Fone: +55 (16) 3951-9355 - 0800-0159520 CNPJ 64.602.097/0001-95 Responsável Técnico: José Vicente Junior CREA: 5069373070 Site: www.aditek.com.br</p> <p><b>3. Organismo Certificador:</b> Não aplicável.</p>	<p>phosphoric acid (gel); 46 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 11ml of 37% phosphoric acid (gel); 47 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene syringe containing 12ml of 37% phosphoric acid (gel); 48 - Aditek Conditioning Gel - 1 polypropylene bottle containing 12ml of 37% phosphoric acid (gel).</p> <p><b>1.4. Anvisa Notification:</b> 10331430040</p> <p><b>2. Manufacturer:</b> Aditek do Brasil S.A. Address: 25, Santo Pierini Street, Industrial Sector Zip Code: 14140-000 Cravinhos – SP - Brazil Phone: +55 (16) 3951-9355 - 0800-0159520 CNPJ 64.602.097/0001-95 Technical Responsible: José Vicente Junior CREA: 5069373070 Site: www.aditek.com.br</p> <p><b>3. Certifying Body:</b> Not applicable.</p>	<p>- 1 frasco de polipropileno que contiene 10 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 45 - Aditek Gel Acondicionador - 1 jeringa de polipropileno que contiene 11 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 46 - Gel acondicionador Aditek - 1 frasco de polipropileno que contiene 11 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 47 - Aditek Gel Acondicionador - 1 jeringa de polipropileno que contiene 12 ml de ácido fosfórico al 37% (gel); 48 - Aditek Gel Acondicionador - 1 frasco de polipropileno que contiene 12ml de ácido fosfórico al 37% (gel).</p> <p><b>1.4. Notificación Anvisa:</b> 10331430040</p> <p><b>2. Fabricante:</b> Aditek do Brasil S.A. Dirección: calle Santo Pierini, 25, Sector Industrial Código Postal: 14140-000 Cravinhos – SP - Brasil Teléfono: +55 (16) 3951-9355 - 0800-0159520 CNPJ 64.602.097/0001-95 Responsable técnico: José Vicente Junior CREA: 5069373070 Sitio: www.aditek.com.br</p> <p><b>3. Organismo Certificador:</b> No se aplica.</p>
--	---	---

<b>Instruções de Uso /Instructions for use/ Instrucciones de Uso</b>  <b>GEL CONDICIONADOR ÁCIDO</b> <b>ACID CONDITIONING GEL</b> <b>GEL ACONDICIONADOR ÁCIDO</b>	CÓDIGO/CODE/CÓDIGO	IFU33
	SETOR/SECTOR/SECTOR	Desenvolvimento/ Development/ Desarrollo
	PÁGINA/PAGE/PÁGINA	7 de 13 7 of 13
	REVISÃO/REVIEW/REVISIÓN	03

<p><b>4. Indicação de Uso:</b> O ácido fosfórico presente na formulação ao entrar em contato com os tecidos dentais (esmalte e dentina) realiza um ataque químico na parte inorgânica, aumentando na área da superfície do dente, e consequentemente os pontos de ancoragem mecânica em processos de adesão. É um gel com ácido fosfórico à 37% para a preparação do tecido dental (dentina e esmalte) para adesão de materiais restauradores de uso exclusivo em consultório odontológico.</p> <p><b>NOTA1:</b> A escolha do material a ser utilizado é feita pelo profissional habilitado, baseada no seu conhecimento adquirido durante sua formação em conjunto com o diagnóstico e plano de tratamento para cada paciente.</p> <p><b>NOTA2:</b> O dispositivo é indicado para uso em crianças e adultos, cada dentista irá determinar o melhor tratamento para o seu paciente com referência</p>	<p><b>4. Indication for Use:</b> The phosphoric acid present in the formulation when in contact with dental tissues (enamel and dentin) performs a chemical attack on the inorganic part, increasing the area of the tooth surface, and consequently the points of mechanical anchorage in adhesion processes. It is a gel with 37% phosphoric acid for the preparation of dental tissue (dentin and enamel) for adhesion of restorative materials for exclusive use in the dental office.</p> <p><b>NOTE1:</b> The choice of the material to be used is made by the qualified professional, based on his/her knowledge acquired during his/her training together with the diagnosis and treatment plan for each patient.</p> <p><b>NOTE2:</b> The device is indicated for use in children and adults, each dentist will determine the best treatment for your patient with reference to their technical knowledge.</p>	<p><b>4. Indicación de Uso:</b> El ácido fosfórico presente en la formulación al entrar en contacto con los tejidos dentales (esmalte y dentina) realiza un ataque químico en la parte inorgánica, aumentando en el área de la superficie del diente, y consecuentemente los puntos de anclaje mecánico en procesos de adhesión. Es un gel con ácido fosfórico al 37% para la preparación del tejido dental (dentina y esmalte) para adhesión de materiales restauradores de uso exclusivo en consultorio dental.</p> <p><b>NOTA1:</b> La elección del material a utilizar la realiza el profesional cualificado, en base a sus conocimientos adquiridos durante su formación junto con el diagnóstico y plan de tratamiento para cada paciente.</p> <p><b>NOTA2:</b> El dispositivo está indicado para uso en niños y adultos, cada dentista determinará el mejor tratamiento para su paciente en base a sus conocimientos técnicos.</p>
---	---	---

<b>Instruções de Uso /Instructions for use/ Instrucciones de Uso</b>  <b>GEL CONDICIONADOR ÁCIDO</b> <b>ACID CONDITIONING GEL</b> <b>GEL ACONDICIONADOR ÁCIDO</b>	CÓDIGO/CODE/CÓDIGO	IFU33
	SETOR/SECTOR/SECTOR	Desenvolvimento/ Development/ Desarrollo
	PÁGINA/PAGE/PÁGINA	<b>8 de 13</b> <b>8 of 13</b>
	REVISÃO/REVIEW/REVISIÓN	03

<p>em seu conhecimento técnico.</p> <p><b>5. Utilizadores:</b> A utilização do gel condicionador é feita exclusivamente em consultório odontológico por profissional capacitado.</p> <p><b>6. Características de Desempenho:</b> Fácil aplicação para a preparação do tecido dental.</p> <p><b>7. Benefícios Clínicos:</b> O Gel Condicionador Ácido tem, como benefício clínico por meio de sua ação, o aumento da área de superfície do dente para a ancoragem mecânica nos processos de adesão.</p> <p><b>8. Advertências:</b></p> <p> Os produtos da Aditek são projetados e manufaturados para uso único.</p> <p> Caso a embalagem tenha sido violada, não utilize o produto. - O profissional deve seguir corretamente as instruções de uso;</p>	<p><b>5. Users:</b> The use of the conditioning gel is done exclusively in a dental office by a trained professional.</p> <p><b>6. Performance Characteristics:</b> Easy application for the preparation of dental tissue.</p> <p><b>7. Clinical Benefits:</b> The Acid Conditioning Gel has, as a clinical benefit through its action, the increase of the tooth surface area for mechanical anchoring in the adhesion processes.</p> <p><b>8. Warnings:</b></p> <p> Aditek's products are designed and manufactured for single use.</p> <p> If the packaging has been violated, do not use the product. - The professional must correctly follow the instructions for the use;</p>	<p><b>5. Usuarios:</b> El uso del gel acondicionador se realiza exclusivamente en un consultorio dental por un profesional capacitado.</p> <p><b>6. Características de Rendimiento:</b> Fácil aplicación para la preparación de tejido dental.</p> <p><b>7. Beneficios Clínicos:</b> El Gel Acondicionador Ácido tiene, como beneficio clínico por su acción, el aumento del área de superficie del dente para el anclaje mecánico en los procesos de adhesión.</p> <p><b>8. Advertencias:</b></p> <p> Los productos de Aditek están diseñados y fabricados para un solo uso.</p> <p> Si el embalaje ha sido manipulado, no utilice el producto. - El profesional debe seguir correctamente las instrucciones de uso;</p>
--	--	---





















<i>Instruções de Uso /Instructions for use/ Instrucciones de Uso</i>  <b>GEL CONDICIONADOR ÁCIDO</b> <b>ACID CONDITIONING GEL</b> <b>GEL ACONDICIONADOR ÁCIDO</b>	CÓDIGO/CODE/CÓDIGO	IFU33
	SETOR/SECTOR/SECTOR	Desenvolvimento/ Development/ Desarrollo
	PÁGINA/PAGE/PÁGINA	<b>9 de 13</b> <b>9 of 13</b>
	REVISÃO/REVIEW/REVISIÓN	03

<ul style="list-style-type: none"> <li>- O ambiente de uso deve ser asséptico;</li> <li>- Não permitir que o produto entre em contato com os olhos e pele;</li> <li>- O produto deve ser transportado e mantido em sua embalagem fechada e protegido da incidência da luz solar.</li> <li>- Armazene o produto em temperaturas de 5°C a 28°C e em umidade até 75%.</li> <li>- Produto apenas para uso profissional, manter longe de pessoas não capacitadas.</li> <li>- Mantenha fora do alcance de crianças.</li> <li>- O profissional deve utilizar as boas práticas clínicas para o descarte de produtos médicos conforme normas sanitárias vigentes.</li> <li>- A Aditek do Brasil S.A. não se responsabiliza pelos resultados obtidos pela aplicação do produto sem as devidas precauções ou inobservância das advertências e instruções de uso.</li> <li>- Caso ocorram incidentes graves com o produto deve ser comunicado a Aditek do Brasil S.A. e à autoridade competente no âmbito nacional em que o dentista está estabelecido.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- The environment of use must be aseptic;</li> <li>- Do not allow the product to come into contact with eyes and skin;</li> <li>- The product must be transported and kept in its closed packaging and protected from sunlight.</li> <li>- Store the product at temperatures from 5°C to 28°C and at humidity up to 75%.</li> <li>- Product for professional use only, keep away from untrained persons.</li> <li>- Keep out of reach of children.</li> <li>- The professional must use good clinical practices for the disposal of medical products according to current sanitary standards.</li> <li>- Aditek do Brasil S.A. is not responsible for the results obtained by the application of the product without due precautions or failure to observe the warnings and instructions for use.</li> <li>- In the event of serious incidents with the product, Aditek do Brasil S.A. and the competent authority at the national level where the dentist is established.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- El ambiente de uso debe ser aséptico;</li> <li>- No permita que el producto entre en contacto con los ojos y la piel;</li> <li>- El producto debe ser transportado y conservado en su embalaje cerrado y protegido de la luz solar.</li> <li>- Almacene el producto a temperaturas de 5°C a 28°C y a una humedad de hasta el 75%.</li> <li>- Producto solo para uso profesional, manténgalo alejado de personas no capacitadas.</li> <li>- Mantener fuera del alcance de los niños.</li> <li>- El profesional debe utilizar buenas prácticas clínicas para la eliminación de productos médicos de acuerdo con la normativa sanitaria vigente.</li> <li>- Aditek do Brasil S.A. no se responsabiliza de los resultados obtenidos por la aplicación del producto sin las debidas precauciones o la inobservancia de las advertencias e instrucciones de uso.</li> <li>- Caso ocurran incidentes graves con el producto, debe ser comunicado a Aditek do Brasil S.A. y a la autoridad competente en el ámbito</li> </ul>
--	--	--










<b>Instruções de Uso /Instructions for use/ Instrucciones de Uso</b>  <b>GEL CONDICIONADOR ÁCIDO</b> <b>ACID CONDITIONING GEL</b> <b>GEL ACONDICIONADOR ÁCIDO</b>	CÓDIGO/CODE/CÓDIGO	IFU33
	SETOR/SECTOR/SECTOR	Desenvolvimento/ Development/ Desarrollo
	PÁGINA/PAGE/PÁGINA	<b>10 de 13</b> <b>10 of 13</b>
	REVISÃO/REVIEW/REVISIÓN	03

<p><b>9. Contraindicações:</b> Não aplicável.</p> <p><b>NOTA3:</b> A Aditek do Brasil S.A. fornece produtos somente aos profissionais de odontologia. É de inteira responsabilidade do dentista a identificação e/ou possível contra-indicação que possa impedir o uso do produto.</p> <p><b>10. Precauções:</b> A reutilização ou reprocessamento do produto pode causar infecção cruzada e perda das propriedades. Evite riscos relacionados à transmissão de microrganismos ou a possível falsificação usando somente produtos que possuem sua embalagem lacrada. O produto deve ser aplicado por um dentista que deverá seguir as instruções de uso e orientações especificadas pelo fabricante. Caso entre em contato com os olhos e pele, lavar com água em abundância e não</p>	<p><b>9. Contraindications:</b> Not applicable.</p> <p><b>NOTE3:</b> Aditek do Brasil S.A. supplies products only to dental professionals. It is the sole responsibility of the dentist to identify and/or possible contraindications that may prevent the use of the product.</p> <p><b>10. Precautions:</b> The reuse or reprocessing of the product cross-infection and loss of properties. Avoid risks related to the transmission of microorganisms or possible counterfeiting using only products that have their packaging sealed. The product must be applied by a dentist who must follow the instructions for use and guidelines specified by the manufacturer. If it comes into contact with the eyes and skin, wash with plenty of water and do not rub. See a doctor immediately.</p>	<p>nacional en que el dentista está establecido.</p> <p><b>9. Contraindicaciones:</b> No se aplica.</p> <p><b>NOTA3:</b> Aditek do Brasil S.A. suministra productos solo a profesionales de la odontología. Es responsabilidad exclusiva del dentista identificar y/o posibles contraindicaciones que puedan impedir el uso del producto.</p> <p><b>10. Precauciones:</b> La reutilización o reprocesamiento del producto o puede causar infección cruzada y pérdida de propiedades. Evite riesgos relacionados con la transmisión de microorganismos o la posible falsificación utilizando solamente productos que tengan su embalaje sellado. El producto debe ser aplicado por un dentista que debe seguir las instrucciones de uso y directrices especificadas por el fabricante. En caso de contacto con los ojos y la piel, lavar con abundante agua y no frotar.</p>
--	--	---

<b>Instruções de Uso /Instructions for use/ Instrucciones de Uso</b>  <b>GEL CONDICIONADOR ÁCIDO</b> <b>ACID CONDITIONING GEL</b> <b>GEL ACONDICIONADOR ÁCIDO</b>	CÓDIGO/CODE/CÓDIGO	IFU33
	SETOR/SECTOR/SECTOR	Desenvolvimento/ Development/ Desarrollo
	PÁGINA/PAGE/PÁGINA	<b>11 de 13</b> <b>11 of 13</b>
	REVISÃO/REVIEW/REVISIÓN	03

<p>esfregar. Procurar um médico imediatamente. O produto não deve ser utilizado fora do prazo de validade.</p> <p><b>11. Riscos Residuais:</b> Não aplicável.</p> <p><b>12. Efeitos Secundários Indesejáveis:</b> Não aplicável.</p> <p><b>13. Composição:</b></p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Componentes</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Ácido Fosfórico 85% GA</td> </tr> <tr> <td>Polietilenoglicol 400</td> </tr> <tr> <td>Corante Azul</td> </tr> <tr> <td>Glicereol (Vegetal)</td> </tr> <tr> <td>Sílica Nanoparticulada</td> </tr> <tr> <td>Água destilada</td> </tr> </tbody> </table> <p><b>14. Validade:</b>  24 meses.</p> <p><b>15. Símbolos e Significados:</b></p> <p> - Fabricante</p> <p> - Consultar instruções de uso</p> <p> - Atenção</p> <p> - Não use se o pacote estiver danificado ou violado</p> <p> - Proteger da luz</p>	Componentes	Ácido Fosfórico 85% GA	Polietilenoglicol 400	Corante Azul	Glicereol (Vegetal)	Sílica Nanoparticulada	Água destilada	<p>The product must not be used after the expiry date.</p> <p><b>11. Residual Risks:</b> Not applicable.</p> <p><b>12. Undesirable Side Effects:</b> Not applicable.</p> <p><b>13. Composition:</b></p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Components</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Phosphoric Acid 85% GA</td> </tr> <tr> <td>Polyethylene glycol 400</td> </tr> <tr> <td>Blue Dye</td> </tr> <tr> <td>Glycerol (vegetable)</td> </tr> <tr> <td>Nanoparticulate Silica</td> </tr> <tr> <td>Distilled water</td> </tr> </tbody> </table> <p><b>14. Shelf-life:</b>  24 months.</p> <p><b>15. Symbols and Meanings:</b></p> <p> - Manufacturer</p> <p> - See instructions for use</p> <p> - Attention</p> <p> - Do not use if package is damaged or violated</p> <p> - Protect from light</p>	Components	Phosphoric Acid 85% GA	Polyethylene glycol 400	Blue Dye	Glycerol (vegetable)	Nanoparticulate Silica	Distilled water	<p>Buscar un médico de inmediato. El producto no debe utilizarse fuera del período de validez.</p> <p><b>11. Riesgos Residuales:</b> No se aplica.</p> <p><b>12. Efectos Secundarios Indeseables:</b> No se aplica.</p> <p><b>13. Composición:</b></p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Componentes</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Ácido fosfórico 85% GA</td> </tr> <tr> <td>Polietilenglicol 400</td> </tr> <tr> <td>Tinte azul</td> </tr> <tr> <td>Glicereol (vegetal)</td> </tr> <tr> <td>Sílice nanopartícula</td> </tr> <tr> <td>Agua destilada</td> </tr> </tbody> </table> <p><b>14. Validez:</b>  24 meses.</p> <p><b>15. Símbolos y Significados:</b></p> <p> - Fabricante</p> <p> - Ver instrucciones de uso</p> <p> - Atención</p> <p> - No lo use si el embalaje está dañado o manipulado</p> <p> - Proteger de la luz</p>	Componentes	Ácido fosfórico 85% GA	Polietilenglicol 400	Tinte azul	Glicereol (vegetal)	Sílice nanopartícula	Agua destilada
Componentes																							
Ácido Fosfórico 85% GA																							
Polietilenoglicol 400																							
Corante Azul																							
Glicereol (Vegetal)																							
Sílica Nanoparticulada																							
Água destilada																							
Components																							
Phosphoric Acid 85% GA																							
Polyethylene glycol 400																							
Blue Dye																							
Glycerol (vegetable)																							
Nanoparticulate Silica																							
Distilled water																							
Componentes																							
Ácido fosfórico 85% GA																							
Polietilenglicol 400																							
Tinte azul																							
Glicereol (vegetal)																							
Sílice nanopartícula																							
Agua destilada																							

<b>Instruções de Uso /Instructions for use/ Instrucciones de Uso</b>  <b>GEL CONDICIONADOR ÁCIDO</b> <b>ACID CONDITIONING GEL</b> <b>GEL ACONDICIONADOR ÁCIDO</b>	CÓDIGO/CODE/CÓDIGO	IFU33
	SETOR/SECTOR/SECTOR	Desenvolvimento/ Development/ Desarrollo
	PÁGINA/PAGE/PÁGINA	12 de 13 12 of 13
	REVISÃO/REVIEW/REVISIÓN	03

<p><b>REF</b> - Código de referência do produto</p> <p> - Data de validade</p> <p> - Não reutilizar o produto</p> <p><b>LOT</b> - Número de lote</p> <p> - Limite de temperatura</p> <p><b>16. Informações ao Paciente:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Evitar contato com os olhos e pele, lavar os mesmos imediatamente após o contato e procurar imediatamente um médico.</li> <li>- O profissional deve seguir corretamente as instruções de uso do produto. Este produto só deve ser utilizado em pacientes por um dentista.</li> <li>- Em caso de ingestão ou aspiração, procurar um médico.</li> </ul> <p><b>17. Modo de Uso:</b></p> <p>Para a correta utilização do produto e obtenção de resultados satisfatórios no tratamento ortodôntico, siga atentamente as etapas descritas a seguir:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Preparar a região que será condicionada com</li> </ul>	<p><b>REF</b> - Product Reference Code</p> <p> - Expiration date</p> <p> - Do not reuse the product</p> <p><b>LOT</b> - Lot number</p> <p> - Temperature limit</p> <p><b>16. Patient Information:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Avoid contact with eyes and skin, wash them immediately after contact and immediately seek medical attention.</li> <li>- The professional must correctly follow the instructions for use of the product. This product should only be used in patients by a dentist.</li> <li>- In case of ingestion or aspiration, seek a doctor.</li> </ul> <p><b>17. How to Use:</b></p> <p>For the correct use of the product and to obtain satisfactory results in orthodontic treatment, carefully follow the steps described below:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Prepare the region that will be conditioned with a</li> </ul>	<p><b>REF</b> - Código de referencia del producto</p> <p> - Fecha de validez</p> <p> - No reutilizar el producto</p> <p><b>LOT</b> - Número de lote</p> <p> - Límite de temperatura</p> <p><b>16. Información del paciente:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Evitar el contacto con los ojos y la piel, lavarlos inmediatamente después del contacto y buscar inmediatamente un médico.</li> <li>- El profesional debe seguir correctamente las instrucciones de uso del producto. Este producto solo debe ser utilizado en pacientes por un dentista.</li> <li>- En caso de ingestión o aspiración, consultar a un médico.</li> </ul> <p><b>17. Cómo Utilizar:</b></p> <p>Para el correcto uso del producto y la obtención de resultados satisfactorios en el tratamiento de ortodoncia, siga cuidadosamente los pasos que se describen a continuación:</p>
---	--	---

<i>Instruções de Uso /Instructions for use/ Instrucciones de Uso</i>  <b>GEL CONDICIONADOR ÁCIDO</b> <b>ACID CONDITIONING GEL</b> <b>GEL ACONDICIONADOR ÁCIDO</b>	CÓDIGO/CODE/CÓDIGO	IFU33
	SETOR/SECTOR/SECTOR	Desenvolvimento/ Development/ Desarrollo
	PÁGINA/PAGE/PÁGINA	<b>13 de 13</b> <b>13 of 13</b>
	REVISÃO/REVIEW/REVISIÓN	03

<p>pedra pomes ou pasta sem óleo (Limpar e secar);</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Aplicar o condicionador ácido na superfície por no mínimo 20 segundos (alguns produtos adesivos possuem tempo de aplicação definidos pelo fabricante);</li> <li>• Após a aplicação, retirar o produto utilizando água abundante;</li> <li>• Secar o local para iniciar o procedimento de colagem.</li> </ul>	<p>pumice stone or paste without oil (Clean and dry);</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Apply the acid conditioner on the surface for at least 20 seconds (some adhesive products have application time defined by the manufacturer);</li> <li>• After application, remove the product using plenty of water;</li> <li>• Dry the place to start the gluing procedure.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Preparar la región que se acondicionará con piedra pómez o pasta sin aceite (Limpiar y secar);</li> <li>• Aplicar el acondicionador ácido a la superficie durante un mínimo de 20 segundos (algunos productos adhesivos tienen un tiempo de aplicación definido por el fabricante);</li> <li>• Después de la aplicación, retirar el producto con agua abundante;</li> <li>• Secar el local para iniciar el procedimiento de unión.</li> </ul>
--	---	--